

Unité didactique bilingue français – espagnol

Activité 1 Indice 1 : Pexels, Ylanite Koppens



Indice 2 : Crédits : Pexels, Frans van Heerden



Activité 4



Activité 12

<p>¿A qué edad murió ?</p>	<p>¿En qué año nació ?</p>
<p>¿En qué país nació?</p>	<p>Dans quel pays est-il/ elle né.e ?</p>
<p>¿En qué ciu- dad vivió ?</p>	<p>À quel âge est-il/elle décédé.e ?</p>
<p>Dans quelle ville a-t-il/ elle vécu ?</p>	<p>En quelle an- née est-il/ elle né.e ?</p>

Activité 14

Rosalía Vila Tobella

Source : [https://es.wikipedia.org/wiki/Rosal%C3%ADa_\(cantante\)](https://es.wikipedia.org/wiki/Rosal%C3%ADa_(cantante))

Es una cantante, compositora, productora, actriz y músico española. Nacida el 25 de septiembre de 1992 y criada en las afueras de Barcelona, ha sido descrita como una «estrella del pop atípica» debido a su versatilidad musical y tendencias experimentales que desdibujan los límites entre distintos géneros. Después de descubrir la música folclórica española a los trece años, estudió musicología en la Escuela Superior de Música de Cataluña mientras actuaba en bares musicales y bodas.

Se graduó de la Escuela Superior de Música de Cataluña con honores en virtud de su álbum colaborativo con Raül Refree, *Los ángeles* (2017) y el proyecto de fin de carrera *El mal querer* (2018), que es coproducido por El Guincho y reimagina el flamenco mezclándolo con música pop y urbana. Este último generó el sencillo «Malamente», que llamó la atención del público en general español, y fue aclamado por la crítica universal. Ganador del Premio Grammy Latino al álbum del año, del Premio Grammy al mejor álbum urbano o rock latino e incluido en los 500 mejores álbumes de todos los tiempos de *Rolling Stone*, *El mal querer* comenzó el ascenso de Rosalía a la escena musical internacional.

Activité 14

Angèle Van Laeken, dite Angèle

Source : [https://fr.wikipedia.org/wiki/Ang%C3%A8le_\(chanteuse\)](https://fr.wikipedia.org/wiki/Ang%C3%A8le_(chanteuse))

Elle est née le 3 décembre 1995 à Uccle (Bruxelles-Capitale), est une autrice-compositrice-interprète, musicienne, productrice, actrice et mannequin belge.

Elle grandit à Linkebeek, commune flamande située dans la banlieue sud de Bruxelles. Son père l'encourage très tôt à apprendre à jouer du piano, ce qui, d'après elle, constitue la base de sa carrière musicale.

Angèle fréquente un établissement catholique à l'éducation stricte, avant de rejoindre l'École Decroly, une école à la pédagogie inspirée de l'éducation nouvelle. Les options artistiques variées de cette école secondaire lui permettent de s'épanouir davantage et de rejoindre une école de jazz avant d'intégrer le groupe de son père. Angèle donne par la suite ses premiers concerts dans des cafés de Bruxelles.

Son premier album, *Brol*, sorti en octobre 2018 et certifié double disque de diamant, se vend à plus de 500 000 exemplaires dans les onze premiers mois après sa sortie, atteignant ainsi la première place des ventes d'albums en France pour l'année 2019. En 2021 sort son album *Nonante-cinq*, qui connaît également le succès.

En 2020, elle remporte la Victoire de la musique du concert de l'année pour son Brol Tour, puis en 2023 celui de l'artiste interprète féminine.

Activité 14

Jennifer Hermoso Fuentes

Source : https://es.wikipedia.org/wiki/Jennifer_Hermoso

Nació en Madrid el 9 de mayo de 1990. Es una futbolista española que juega como centrocampista o delantera en el Pachuca Femenil de la Liga MX Femenil de México. Es internacional absoluta desde 2012 con la selección española, de la que es su máxima goleadora histórica.

Considerada por diversos medios de comunicación y especialistas deportivos como una de las mejores jugadoras del fútbol español⁶, ha ganado una Champions League con el Fútbol Club Barcelona (2021), siete campeonatos de liga, Fútbol Club Barcelona (2014, 2015, 2020, 2021, 2022), Rayo Vallecano de Madrid (2011) y Club Atlético de Madrid (2019), además de cinco Copas de la Reina (2014, 2016, 2020, 2021, 2022) con el conjunto catalán, y una Copa de Francia con el París Saint-Germain Football Club (2018). Además, ha obtenido el galardón a la máxima goleadora del campeonato español en cinco ocasiones. Prolífica goleadora, en 2020 se convirtió en la máxima anotadora histórica del Fútbol Club Barcelona tras superar los 123 goles de la madrileña Sonia Bermúdez.⁷ En 2021 recibió el balón de Plata.

El 20 de agosto de 2023 se proclamó campeona mundial con la Selección absoluta de España femenina, marcando tres goles y dos asistencias, recibiendo el Balón de Plata del torneo.

Activité 14

Eugénie Le Sommer

Source : https://fr.wikipedia.org/wiki/Eug%C3%A9nie_Le_Sommer

Elle est une footballeuse internationale française, née le 18 mai 1989 à Grasse dans les Alpes-Maritimes. Elle évolue au poste d'attaquante à l'Olympique lyonnais et en équipe de France.

Elle commence le football dans des équipes masculines. Repérée, elle intègre le FC Lorient puis découvre la Division 1 au Stade briochin. En trois saisons, elle se fait remarquer jusqu'à terminer meilleure buteuse et être élue meilleure joueuse à l'issue de la saison 2009-2010. L'attaquante s'engage alors avec l'Olympique lyonnais et y remplit son palmarès d'un titre de champion par saison, de presque autant de Coupes de France et d'un nombre inégalé de Ligues des champions.

Au niveau international, après être passée par les sélections jeunes, elle devient internationale A en 2009. Elle participe alors à chaque édition de la Coupe du monde, du Championnat d'Europe et des Jeux olympiques. Avec les *Bleues*, elle devient la Meilleure buteuse de l'histoire.

Son palmarès est rempli de trophées gagnés avec l'Olympique lyonnais à savoir, au terme de la saison 2021-2022, onze Championnats de France, huit Coupes nationales, deux trophées des championnes et huit Coupes d'Europe. Sur le plan individuel, elle fait partie du onze mondial de l'année FIFPro en 2015 et 2016, des dix meilleures joueuses UEFA depuis 2015 et de l'équipe-type de la Ligue des champions depuis 2016. Elle termine aussi meilleure buteuse de la C1 2011-2012 et du Championnat de France à trois reprises. Elle est élue deux fois meilleure joueuse de Division 1 et une fois par la Fédération française de football.

Activité 14

Lucie Aubrac

Source : <https://laubrac.loire-atlantique.e-lyco.fr/presentation-du-college/biographie-de-lucie-aubrac-441-htm/>

Incarnation féminine de la résistance, Lucie Aubrac (de son vraie Lucie Samuel, née Bernard) est née le 29 juin 1912. Engagée et brillante, elle est diplômée de l'École Normale et agrégée d'histoire. Elle devient professeur à Strasbourg où elle rencontre Raymond Samuel qu'elle épouse en 1939.

Au début de la Seconde Guerre Mondiale, en Août 1940, elle organise une première fois l'évasion de son mari, prisonnier de guerre. Les deux époux refusent la défaite et le gouvernement de Vichy. Ils gagnent la zone libre et s'engagent dans la Résistance. Ils prennent alors le nom d'Aubrac.

En juin 1943, Raymond est arrêté par la gestapo, avec Jean Moulin notamment. Lucie Aubrac réussit une nouvelle fois à le faire évader. Recherchée par les nazis, elle gagne Londres en février 1944.

La guerre terminée, Le général De Gaulle la charge de mettre en place les Comités Départementaux de la Libération. Elle participe également à l'assemblée consultative du gouvernement provisoire de la République Française.

Toujours aussi engagée, elle milite notamment contre la guerre d'Algérie. Elle meurt le 14 mars 2007, à Issy-les-Moulineaux (Hauts-de-Seine).

Activité 14

Marina Ginestà

Source : https://es.wikipedia.org/wiki/Marina_Ginest%C3%A0

Nació el 29 de enero de 1919 y murió el 6 de enero de 2014). Fue una periodista y militante comunista durante la Segunda República y la Guerra Civil Española.

Adquirió notoriedad por la fotografía que el 21 de julio de 1936 le tomó el fotógrafo alemán Hans Gutmann (Juan Guzmán) en la terraza del Hotel Colón de Barcelona, cuando contaba apenas con 17 años de edad. Esta foto se convirtió en uno de los iconos gráficos de la Guerra Civil. Durante la contienda trabajó como periodista de varios medios de comunicación republicanos, así como de mecanógrafa y como intérprete del corresponsal del diario soviético Pravda, Mijaíl Koltsov.

Activité 14

Federica Montseny

Source : https://es.wikipedia.org/wiki/Federica_Montseny

Nació el 12 de febrero de 1905 y murió el 14 de enero de 1994) fue una política, sindicalista anarquista y escritora española, ministra de Sanidad durante la Segunda República, siendo la primera mujer en ocupar un cargo ministerial en España y una de las primeras en Europa occidental.

Su efectiva labor en el gobierno se vio limitada por la escasa duración de su mandato como ministra de Sanidad y Asistencia Social del gobierno de Francisco Largo Caballero que no llegó a alcanzar un semestre (noviembre de 1936 - mediados de mayo de 1937). Pero en ese corto espacio de tiempo planeó lugares de acogida para la infancia, comedores para embarazadas, liberatorios de prostitución, una lista de profesiones a ejercer por minusválidos y el primer proyecto de Ley del aborto en España.

Publicó casi cincuenta novelas cortas con trasfondo romántico-social dirigidas concretamente a las mujeres de la clase proletaria, así como escritos políticos, éticos, biográficos y autobiográficos.

Utilizó el seudónimo Fanny Germain, con el que continuó publicando artículos durante los años de la Dictadura de Franco en los que vivió exiliada en Francia.

Activité 14

Simone Veil

Source : https://fr.wikipedia.org/wiki/Simone_Veil

Née Simone Jacob le 13 juillet 1927 à Nice (Alpes-Maritimes) et morte le 30 juin 2017 à Paris, est une magistrate et une femme d'État française.

Née dans une famille juive aux origines lorraines, elle est déportée à Auschwitz à l'âge de 16 ans, durant la Shoah, où elle perd son père, son frère et sa mère. Rescapée avec ses sœurs Madeleine et Denise, elles aussi déportées, Simone Jacob épouse Antoine Veil en 1946. Après des études de droit et de science politique, elle entre dans la magistrature comme haut fonctionnaire.

En 1974, elle est nommée ministre de la Santé par le président Valéry Giscard d'Estaing, qui la charge de faire adopter la loi dépénalisant le recours à l'interruption volontaire de grossesse (IVG), loi qui sera ensuite couramment désignée comme la « loi Veil ». Elle apparaît dès lors comme icône de la lutte contre la discrimination des femmes en France.

Elle est la première présidente du Parlement européen - nouvellement élu au suffrage universel -, une fonction qu'elle occupe de 1979 à 1982. De façon générale, elle est considérée comme l'une des promotrices de la réconciliation franco-allemande et de la construction européenne. De 1993 à 1995, elle est ministre d'État, ministre des Affaires sociales, de la Santé et de la Ville au sein du gouvernement Édouard Balladur. Elle siège au Conseil constitutionnel de 1998 à 2007, avant d'être élue à l'Académie française en 2008. Sur décision du président Emmanuel Macron, Simone Veil fait son entrée au Panthéon avec son époux le 1er juillet 2018.

Activité 14

Yasmine Belkaid

Sources : <https://www.pasteur.fr/fr/espace-presse/documents-presse/professeure-yasmine-belkaid-est-nommee-directrice-generale-institut-pasteur> ; https://fr.wikipedia.org/wiki/Yasmine_Belkaid

Franco-algérienne, née en 1968 à Alger, la professeure Yasmine Belkaid est une chercheuse de renommée internationale, dont les travaux portent principalement sur la relation entre les microbes et le système immunitaire.

Elle explore les réactions du système immunitaire face à la présence de microbes.

Sa carrière scientifique a démarré par une formation en maladies infectieuses à l'Institut Pasteur, pour ensuite englober une multitude de domaines, dont la parasitologie, la microbiologie, l'entomologie médicale, la virologie, l'immunité tissulaire, le microbiome ou encore l'immunologie humaine.

Elle a été nommée directrice générale de l'Institut Pasteur par son Conseil d'administration pour un mandat de 6 ans. Elle prendra ses fonctions en janvier 2024.

Activité 14

Margarita Salas Falgueras

Source : https://es.wikipedia.org/wiki/Margarita_Salas

Nació en Canero, Asturias, el 30 de noviembre de 1938 y murió en Madrid, el 7 de noviembre de 2019. Fue una bioquímica española. Licenciada en ciencias químicas, fue discípula de Severo Ochoa, con quien trabajó en los Estados Unidos después de hacerlo con Alberto Sols en Madrid con el también científico Eladio Viñuela, ambos se encargaron de impulsar la investigación española en el campo de la bioquímica y de la biología molecular.

Inició el desarrollo de la biología molecular en España, y desarrolló su trabajo como profesora vinculada ad honorem del Consejo Superior de Investigaciones Científicas (CSIC), en el Centro de Biología Molecular Severo Ochoa de Madrid (CSIC-UAM). También fue académica de la Real Academia Española (RAE) desde 2003, y censora de la Junta de Gobierno desde 2008. En 2016 se convirtió en la primera mujer en recibir la Medalla Echegaray, otorgada por la Real Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales.